

439029-2026 - Wettbewerb

Finnland – Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen – Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy:n suunnittelupalveluiden puitesopimus vuosille 2026–2028 (optio 2028-2030)

OJ S 121/2026 26/06/2026

**Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Dienstleistungen**

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy

E-Mail: otto.haataja@proviko.fi

Rechtsform des Erwerbers: Von einer lokalen Gebietskörperschaft kontrollierte Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Wirtschaftliche Angelegenheiten

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy:n suunnittelupalveluiden puitesopimus vuosille 2026–2028 (optio 2028-2030)

Beschreibung: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy teettää puitesopimuksen jätevedenpuhdistamoihin liittyvistä suunnittelupalveluista ajanjaksoille 2026-2028 (+optio 2028–2030). Puitesopimus ja sen tehtäväkokonaisuudet jakautuvat kuuteen osa-alueeseen: - Osa-alue 1: Rakennussuunnittelupalvelut - Osa-alue 2: Maanrakennussuunnittelupalvelut - Osa-alue 3: LVI-suunnittelupalvelut - Osa-alue 4: Sähkösuunnittelupalvelut - Osa-alue 5: Koneisto- ja putkistosuunnittelupalvelut - Osa-alue 6: Prosessisuunnittelupalvelut Puitesopimuksen sisältö ja osa-alueisiin sisältyvät tehtävät on kuvattu tarkemmin tarjouspyyntöasiakirjoissa.

Tarjoaja voi tarjota yhtä tai useampaa osa-alueita.

Kennung des Verfahrens: 4d69c8c0-069f-47d4-aa6a-a0981748773d

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

Zentrale Elemente des Verfahrens: Hankinnassa sovelletaan julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista annetun lain (1397/2016, jäljempänä "hankintalaki") säännöksiä.

Hankinta on hankintalain EU-kynnysarvon ylittävä palveluhankinta. Hankinnassa kilpailutetaan yksi puitesopimus. Hankintamenettelynä käytetään hankintalain 32 §:ssä tarkoitettua avointa menettelyä. Tarjouspyynnön perusteella kaikki halukkaat tarjoajat voivat jättää tarjouksen.

Tarjouksen tekemistä ja toimittamista koskevat ohjeet sekä soveltuvuuden

vähimmäisvaatimukset ja tarjoajien valintakriteerit on esitetty jäljempänä tässä

tarjouspyynnössä sekä sen liitteissä. Tarjouksen tekemisestä tai siihen liittyvistä toimenpiteistä ei makseta toimittajille korvausta. Korvausta ei makseta myöskään siinä tapauksessa, että hankinta sittemmin keskeytetään. Sähköinen kilpailutus toteutetaan käyttäen HILMA-palvelua.

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71240000 Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 65100000 Wasserversorgungsunternehmen und zugehörige Dienste

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Keski-Suomi (FI198)
Land: Finnland

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 800 000,00 EUR
Höchstwert der Rahmenvereinbarung: 1 200 000,00 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:
Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen, Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy:n suunnittelupalveluiden puitesopimus vuosille 2026–2028 (optio 2028-2030)

Beschreibung: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy teettää puitesopimuksen jätevedenpuhdistamoihin liittyvistä suunnittelupalveluista ajanjaksoille 2026-2028 (+optio 2029–2030). Puitesopimus ja sen tehtäväkokonaisuudet jakautuvat kuuteen osa-alueeseen: - Osa-alue 1: Rakennussuunnittelupalvelut - Osa-alue 2: Maanrakennussuunnittelupalvelut - Osa-alue 3: LVI-suunnittelupalvelut - Osa-alue 4: Sähkösuunnittelupalvelut - Osa-alue 5: Koneisto- ja putkistosuunnittelupalvelut - Osa-alue 6: Prosessisuunnittelupalvelut Puitesopimuksen sisältö ja osa-alueisiin sisältyvät tehtävät on kuvattu tarkemmin tarjouspyyntöasiakirjoissa. Tarjoaja voi tarjota yhtä tai useampaa osa-alueita.
Interne Kennung: 2026-051654-LOT-0001

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen
Haupteinstufung (cpv): 71240000 Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen
Zusätzliche Einstufung (cpv): 65100000 Wasserversorgungsunternehmen und zugehörige Dienste

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Keski-Suomi (FI198)
Land: Finnland

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 18/09/2026
Enddatum der Laufzeit: 18/09/2028

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 1

Weitere Informationen zur Verlängerung: Mikäli Tilaaaja ei erillisellä päätöksellä jätä käyttämättä sopimuksen jatko-optiota, sopimusta automaattisesti jatketaan optiona kahdella vuodella alkuperäisin ehdoin.

5.1.5. Wert

Höchstwert der Rahmenvereinbarung: 1 200 000,00 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Gefördertes soziales Ziel: Faire Arbeitsbedingungen

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Auftragsunterlagen, Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Laatuosa

Beschreibung: Laatuosan vertailuperusteet on kuvattu tarjouspyynnön liitteessä 3 Tarjousten sisältövaatimukset ja vertailuperusteet.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 30

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Hintaos

Beschreibung: Hintaosan vertailuperusteet on kuvattu tarjouspyynnön liitteessä 3 Tarjousten sisältövaatimukset ja vertailuperusteet.

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 70

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Finnisch

Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 03/08/2026 12:00:00 (UTC+03:00)

Osteuropäische Sommerzeit

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.hankintailmoitukset.fi/fi/public/procedure/34253/enotice/51654>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://www.hankintailmoitukset.fi/fi/tendering/procedure/34253/call-for-tenders>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Finnisch

Elektronischer Katalog: Erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig
Frist für den Eingang der Angebote: 19/08/2026 12:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 3 Monate

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Noch nicht bekannt

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Rahmenvereinbarung, teilweise mit erneutem Aufruf zum Wettbewerb, teilweise ohne erneuten Aufruf zum Wettbewerb

Höchstzahl der Teilnehmer: 24

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Markkinaoikeus

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy

Organisation, die Angebote bearbeitet: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Jyväskylän Seudun Puhdistamo Oy

Registrierungsnummer: 0174407-9

Postanschrift: Raivionsuntti 10

Stadt: Jyväskylä

Postleitzahl: 40520

Land, Gliederung (NUTS): Keski-Suomi (FI198)

Land: Finnland

E-Mail: otto.haataja@proviko.fi

Telefon: +358 40 740 4900

Internetadresse: <http://www.js-puhdistamo.fi/>

Sonstige Kontaktpersonen:

Kontaktperson: Proviko Oy

E-Mail: otto.haataja@proviko.fi

Telefon: +358 40 740 4900

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die Angebote bearbeitet

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Hansel Oy (Hilma)
Registrierungsnummer: FI09880841
Postanschrift: Mannerheiminaukio 1 A
Stadt: Helsinki
Postleitzahl: 00100
Land, Gliederung (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Land: Finnland
E-Mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi
Telefon: +358 295563630
Internetadresse: <https://www.hankintailmoitukset.fi>
Rollen dieser Organisation:
TED eSender

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Markkinaoikeus
Registrierungsnummer: FI30061576
Postanschrift: Radanrakentajantie 5
Stadt: Helsinki
Postleitzahl: 00520
Land, Gliederung (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Land: Finnland
E-Mail: markkinaoikeus@oikeus.fi
Telefon: +358 295643300
Internetadresse: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>
Rollen dieser Organisation:
Überprüfungsstelle

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: dc03d6ce-30f4-4177-ab29-26ff1f07dd04 - 01
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 16
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 25/06/2026 10:41:21 (UTC+03:00)
Osteuropäische Sommerzeit
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Finnisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 439029-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 121/2026
Datum der Veröffentlichung: 26/06/2026